



Орган Лемковского Союза

Выходит в каждый четверг.

Редакция и администрация в Крыниці. — Адрес „Лемко“ Крыница.

Пренумерата в краю:

30 грошей місячно,
80 „ квартално,
1.50 „ полрочно,
3 зл. рочно.

В Америкі: 1 дол. рочно.

В Чехословакии:

2 кор. місячно, 10 кор. полрочно,
20 кор. рочно.

Ціны оголошень:

Ціла сторона 120 зл., $\frac{1}{2}$ сторони 60 зл., $\frac{1}{4}$ сторони 35 зл., $\frac{1}{8}$ стор. 20 зл., $\frac{1}{16}$ стор. 10 зл.; оголошення малы за 1 мм. 20 гр., в тексті 30 гр., перед текстом 40 гр. При місячном и долшом оголошеню значна знижка.

Кonto чекове Нр. 404.155.

Будме осторожны в выборі газет и книжок до читаня.

Пише ся и говорит много о том, штобы як найбільше читати книжок и газет, бо то, як гварят — науки огонь не спалит ани вода не забере.

Добре и с користю ест читати книжки и газеты, але треба все подумати, што маме читати и яка то книжка, котру подсувають нам наши мнимы приятелі.

Книжка и газета мае величезный вплив на мысли и розумоване человека. Вплив тот ест так великий, же без ошибок можна определити способ думаня якоysi единицы, як ся знае, яки книжки она читат. Знают о том впливі книжок и газет люде, знают о том и украинцы, котры масово присылают за дармо книжки и газеты на лемковскы села.

Г-н. К. Ганасевич, дыроктор Ревизийного Союза Руских Кооперативов во Львові помістил в 5-том числі Кооперативного Вістника с 1. мая т. р., выказ украинских газет, яки выдае ся за церковны гроши. Ест их аж 13. Тых 13 газет розсылат ся масово по наших селах, а многы священники украинцы выпхают их на силу своим парохиянам. Читаючи такы газеты, наши люде забывают поволи свое руске имя зачинают называти ся украинцами, хоц не знают, в чом заключат ся идея украинизма.

Перед такыма книжками и газетами уважае за потребне остережи наших читателей, бо книжки тоты и газеты вводят в наши горы зваду и розділ. Люде зачинают ся ділити на партии, смотріти на себе волком и при якои-нибудь случайности вадят ся и спорят.

Для селянина найважнішом книжком и газетом повинна быти лектура господарча. Як обробити свою ниву, штобы вытягнути с ней як найбільше користи, як ховати свою худобу, яки гатунки зерна и трав сіяти на своих полях, як провадити сад, як сорганизовати продаж и купно товаров сельского хозяйства и промысловых товаров — то відомости, яки повинен мати каждый хлоп, если хоче быти добрым газдом и не зазнати біды.

Маючи тоты відомости и приміняючи их практыці хлоп стане ся силом, котрой никто не осмілит ся легковажити. Он втотчас вы-

полнит знаменито свои национальны и гражданскы обовязки и побуде сильный фундамент для житя своих наследников.

Если днеска ест ище біда на селі, то лем прото, же селяне на загал за мало мают відомостей и знаня, як належит провадити сельское хозяйство. Сіют много таких рослин, котры дают малый хосен, не доціняють значеня добрых лук и пасовиск и што найважніше, легковажат собі продаж рольных продуктов и купно товаров промысловых.

Праві кажде сельское хозяйство продае яйца, сыр, масло и т. д. и ніт ани одного хозяйства, котре бы не куповало всіляких товаров с міста. Хлоп ховат куры, продае яйца и бідуе, а тот, котрый не мае кур, лем скупует яйца по селах и высылат их за границу — робит добры интересы и доходит до маетку. Так само до маетку доходят гандляры худобом, свиньями и другыма продуктами сельского хозяйства. Чи тото не повинно отворити очи хлопа? Чи на селі не можна бы бы-

ло утворити склепу, котрый бы весь от хлопа забрал и высылат гуртовням и за его труд платил хлоп добру ціну? Чи также не дало бы ся спроваджати гуртом для цілого села штучны навозы, рольничы знаряды и всі промысловы товары, яких село потребуе и таким способом придбати тоты товары дешевше без оплаты дорогого посередника? Напевно и одно и друге и весь даст ся на селі зробити, бо „громада — то великий человек“, але потреба, штобы каждый хлоп мал потребны ему господарчи знаня, штобы он читал господарчи книжки и старал ся провадити свое хозяйство ведля рад поданных в тых книжках.

Хлоп не потребуе политики, для него найлучшом політыком буде полный сыпанец, красна худоба и сознане, же труд его рук приносит користь родині, селу, народови и державі.

Такы книжки и газеты, котры учат хлопа провадити сельское хозяйство и организовати экономично село, повинни украшати его хату, а всі иншы, яки вводят политичны звады и незгоду, повинен хлоп вышмарити с хаты. Читати треба, але треба знати, што читати!

Франция оголосила себе властительком Антарктыды.

Антарктыдом называют землі положены на полудневом бігуні. Землі тоты сут покрыты ледами и снігами, котры николи не тают. От давна люде старали ся збадати, як великы сут тоты землі и чи могут ся стати придатны для человека. Учены твердят, же в глубинах тых земель могут находити ся рижны копалины. Часть земель „Антрктыды“ была збадана ище в р. 1840 через французских подо-

рожников. Француске правительство выдало тепер закон, в котром оголосило, же Франция ест властительком той части Антарктыды. Землі прилучены до ранции носят назву „Земля Аделии“. Земля тота може быти придатна, яко жерело копалин и яко місце посадки для самолетов. Тепер на землях тых ніт людей.

Угода англицко-ирляндска.

От 6-ох літ вадит ся Ирляндия с Англиом. Аж дня 25. квітня подписано угоду меже обома тыма народами. Угода регулюе жите господарче меже Англиом и Ирляндиом, а также справу обороны. Ирляндия мае помочи Англии в заосмотреню ей в провинты, а

Англия даст Ирляндии помоч в военных материялах.

Дня 31. мая отбудут ся в Ирляндии выборы першого президента на основі нозой конституции. Сподівають ся, же президентом буде выбранный д-р Гиде, котрого кандыдатуру поддержат сторонники де Валеры.

Др. Ярослав Сьокало
адвокат в Горлицях.

„Голос розваги“ чи голос ложі и клеветы.

В львовской газеті Земля и Воля число 16. из 1938 р. появилась допись якогось „Яничка“ под заглавием: „Про незгоду в одном селе — голос розваги“, котра описує справу склепу в селі Смерековці горлицкого повіта.

Понеже то уже друга допись той газеты, котра ложно и односторонно навітлює тую справу, а обі дописи обшмаряют мене рядом грязи и клеветы, для того я рішил ся написати пару слов и пригадати панам Ольшанским и разного рода Яничкам гдеякы факты, котры причинят ся до пояснения того, што діє ся тепер в Смерковці и длячого оно ся так діє, а независимо от сего, рішил ся я редактора, котрый безкрытычно печатає ложны дописи потягнути до отвѣтальности перед державным судом за обиду чести.

ЯК ОСНОВАНО СКЛЕП В СМЕРЕКОВЦІ.

Перед веце як роком селяне села Смерековец рішили основати свой склеп, а штобы не наражатись на формальности, выдатки и страту часу, звязаны с основанем кооператыва, рішили склеп той основати при кружку Руского Рольничого Союза О-ства во Львові.

Ділом тым занимал ся головно Димитрий Златыканич, человек сознательный, член выділа Руской Бурсы в Горлицях.

Кружок Руского Рольничого Союза основали лем для того, штобы под его фирмою могли основати склеп. До склепу приступило около 80. членов, а каждый мал зложити уділ в высоті 10. зл. Не всі зложили полный уділ, так што тым способом собрано капитала лем около 500. зл. и тым капиталом як тоже личным кредитом основано склеп. Львовска централа РР. Союза ни основанем кружка, ни заведенем склепу не интересовалась совсем, кромі сего, што полагодила формальности, звязаны в Старостві с основанем кружка.

Склеп розвивал ся на чудо добре, бо ціле село солидарно куповало в нем, а члены и не застановлялись над тым, чиєю власностию ест той склеп, бо статута РР. Союза никто им николи не указовал, и не пояснял, а своим здоровым, хлопским розумом каждый розуміл, што склеп ест власностию тых, котры зложили на него гроши и дали свою маеткову гваранцию.

КОГДА ЛЮДЕ ПРОЗРІЛИ.

Когда минул рок, а маеток склепу развиул ся до вартости около 2.000 зл приіхал из Львова из РР. Союза „ревизор“ на ревизию склепу. И тогда доперва при нагоді обрахования маетки склепового и формальных діл кружка, выявилось, що справа власности майна склепового не ест така проста як всім ся здавало и як тепер ище представляют ею паны Ольшанскы и розличны замаскованы Яничкы, бо по статуту о-ва Руский Рольничий Союз, кружок того общества не має особовости правовой, яко такый не може мати маетку, а властителем цілого маетки каждого такого кружка ест централа РР. Союза во Львові.

ШТО ОТЖЕ РІШИЛИ И ЗРОБИЛИ.

В виду того подавляюще большинство членов кружка, бо около 70. на загальне число 80. рішили основати судом зарегистрированный кооператыв, на кооператыв той перенести цілый той маеток склепу и дальше склеп провадити под фирмою того кооператыва, одночасно рішили дальше удержати кружок РР. Союза и каждого року приділити ему из ко-

оператыва часть чистого зыску, штобы кружок мог существовати и дієствовати. Рішили и зробили. Основали и зарегистрировали кооператыв и приготавливались на общем собранию кружка ухвалити ликвидацию склепу при кружку и переняте его на рахунок и заряд своего кооператыва.

Значити належит, што цілу тую акцию с основанем кооператыва переводил Дим. Златыканич, той сам, котрый был основателем Кружка РР. Союза и склепу и котрый состоял председателем кружка РР. Союза.

Около 10. членов кружка РР. Союза во главі с Григорием Станчаком, Василем Васичком и Земляном, котры три были тоже членами управы кружка и склепу, противились переведению склепа на кооператыв, хотячи дальше склеп провадити под фирмою кружка РР. Союза.

МОЯ РОЛЯ В ЦІЛОЙ ТОЙ СПРАВЕ.

До половины місяца лютого 1938. г. моя была лем така, што своего часу на просьбу Д. Златыканича ходил я пару раз в туейше Староство о прискорене легализаций кружка, а о основаню нового кооператыва и о наміренях ликвидации склепу при кружку РР. Союза довідал ся я от Д. Злат. доперва в половине міс. лютого, котрый просил мене приіхати в Смерековец и роз'яснити людям справу.

Я поіхал в Смерековец, здає ся, 12. лютого, а в селі застал уже ревизора Ольшанского от РР. Союза, котрый приіхал на общее собрание кружка РР. Союза созване на слідующий день. Передовсем встрітил ся я с ревизором и старал ся ему пояснити, што если около 70. на загальне число 80. членов склепу, хоче переняти склеп на кооператыв, то не можна ся тому спротивляти, бо большинство в таких случаях рішає, и легче ест пристосовати ся остальным десяти членам до большинства, як большинству до меншости и то так незначительной.

На все тое „ревизор“ мені отвѣтил, што он по тое приіхал, штобы до того не допустити, не позволит склепу перебраться на кооператыв и не буде так, як схоче большинство смерековян а так, як приказує львовский „центр“.

Одночасно „ревизор“ поручил склепарю, штобы салю закрыл.

Мимо сего до салі сошлась масса народа и я поучил всіх присутных о правовых разницах между кооператывом а между кружком центрального общества, а одночасно всіх членов просил, штобы не разбивали солидарности в селі и если не удаст ся им спокойною и законною дорогою перевести своих плянов, штобы дальше провадили склеп под фирмою кружка РР. Союза, допокаль не прийде отвѣтныи час, когда будут тое мргли зроби́ти без сваркы и клопоту.

В том самом часі господин ревизор созвал засідане кружка РР. Союза и на нем основателя кружка и склепу и организатора цілого діла — Дмит. Златыканича завѣсил в правах члена, под предлогом, што будто он дієствует на шкodu кружка.

Когда слідующого дня на созваном общем собраніи ревизор хотіл председательство собранія поручити Землянови, подавляюще большинство собраних против тому енергично запротестовало и не допустило до отбытия собранія.

(Продолжене слідує).

О опеку над стариками.

Масса волокытов, які чим раз частіше заглядають до наших хат за прошеным хлібом, успособлят нас зде до каждого, кто ввойде непрошенный до хати и просит милостыні. Причином такого неприхыльного наставления для подорожных ест велике число волокытов - безработных, котры, здоровы и сильны як дубы, не стыдають ся ходити по хатах и домагати ся помочи, часто в вызывающий способ. Также надоідат людям велике число волочачих ся цыганок, перед котрыма не закрывают ся двери.

Але кромі тых уприкреных гостей заходят до хат тихы, спокойны и несмілы старики, котры втратили уж силы и не могут на хліб заработать, а ніт никого, ктобы отступил им у себе теплый кутик и лжицу теплой стравы. На лицах тых людей видно отпечатки нужды и біды, одеж их планна, а они змерзненны ходят по хатах и несміло протягают руку, а за данный грош молвят молитву. Тых ест на правду жаль, над тьма повинно ся мати милосерде, нима повинен заопекovati ся загал нашего населения, а передовсем заряды громадскы и гминны.

Знанный мі ест самому случай, где оден добрый работник сельский, Ваньо М... с К... робил уцтиво так долго, покаль не опустили его силы. Літом косил людям траву, коничи и зерна, осенью и в зимі помагал молотити и всі брали его охотно до молотильні, бо признавали, же барз добре подає до бубна снопы. Аж прийшла старость, а с ньом и утрата сил до работы. Не маючи родины, почал Ваньо ходити по хатах и спал, где попало, аж помер при дорозі, где правдоподобно замерз.

Таких Ваньов ест дост по селах. Одны ходят по хатах, а инши живут при бідных родинах и бідуют и голодуют не меньше от перших. Тьма повинна заопекovati ся громада, або гмина. В бюджеті каждой гмины переначат ся поважны суммы на социальну помоч и суммы тоты повинны быти с'ужиты в першой мірі на помоч для несчастных стариков и калік даной місцевости. Тымчасом уряды гминны в частых случаях не хотят знати о бездомных стариках и не опекут ся нима. А преця, то святыи обовязок каждого с нас подати им помочну руку. Тоты люде были до недавна полновартостныма односельчанами и трудом своих рук причиняли ся до развития добра села. Днеска они стыраны роботом, не мають нич, але они робили на той святой землі — кормилиці и тота земля має им даги выгоду и кусок хліба, на котрый они заслужили собі честно.

Як тоту справу уняти, чи будовати великы дома, оден, або два на цілый повіт, чи тыж каждая гмина побудує невеликий дом, котрый опалит и заосмотрит во всю потребне для спокойного житя, то уж не справа газеты. Том справом повинны заняты ся уряды громадскы, гминны и повітовы, самоуправны и разом придумати способы, в какой формі обезпечити старость бездомных людей.

Также не всі гминны уряды впровадили у себе заказ волочити ся по хатах каждого дня. Для волокытов и цыганок повинно ся также установити певны нормы, коли они могут ходити. По містах позваляють бідным ходити по хатах лем в суботу. Най же так само буде и по селах. Нехай и цыганкы и волокыты мають свой день, а в инший нехай господар має покой от непрошенных гостей.

Кто на правду потребує помочи, тым заопекovati ся сердечно, а иншим ограничити кус свободу, бо тепер аж роит ся от всіляких непрошенных гостей.

Старайме ся мати больше ярин.

На загаль по наших селах сіють и садят мало ярин (зеленины). Зрізованец, чеснок, цибуля и рідко грядка огурков — то всі ярины, зустрічаны при сельских господарствах. Маючи так малый выбор зеленины, не може газдыня, хоц бы и уміла и хотіла нич доброго зварити, бо, як то гварят „гомилки можна лем со сыра робити“. Прото тыж спис страв на селі ест барз невеличкий и праві такый сам во всіх хатах. Ту грулі, там комперы, у третого бандурка, у иншого ище картофлі, або бараболі, але у всіх смак оден и користь одна, бо картофлі во всіх своих назвах служат лем до запхання брюха, але силы не дають. Сут они кормом найбіднійших, а люде богатши уживають их лем яко приправи и додатки до других страв.

На селі можна однак поправити справу кормлення, бо ест много рослин, котры выроснут там, где и картофлі, дають добры урожаи и містят в собі значно больше поживных частей. До таких рослин належат ярины (зеленина), як морков, карпелі, боб, физола, горох, цвика, шпинат, огурки, помидоры, редьковка и инши.

Зеленина тота ест здоровым кормом, да-

ючим силу нашим мускулам, бо она мае в собі т. зв. „витамины“, т. е. кормовы складники, якы сут доконче потребны для нашего организма. Управа зеленины заберат не дуже грунту, бо на одну родину выстарчит фалаток на 15—20 метров широкий и яких 20 метров долгий. С такого невеличкого фалатка пола коло хаты, а где сут куры, то кус дальше, от хаты, можна мати дост зеленины на цілый рок для цілой родини.

Зеленину іме свіжу — переважно неварену и втотчас ест найздоровша и найпоживнійша, або квашену, сушену й марыновану. И одна и друга ест здоровым и смачным кормом. Прото тыж заслугуе вполні на того, штобы заинтересовало ся ньом селянство.

Люде на селі дбають рішительно за мало о власне здоровле и там праві все чуе ся такы слова: „што ест, то то ся с'іст, ніт часу на выдумки, бо в поли жде робота“. Але власне тота робота в поли вымагат силы, а штобы мати силу, треба істи здоровы и поживны стравы. Тому и на ідло треба звертати увагу, бо оно ест фундаментом здоровля нашего и наших дітей.

Што робити в загородах.

Хто хоче мати в загороді всіляку зеленину, тот повинен передовсем добре грунт вычистити с всякого буряну и землю глубоко переорати, перекопати и груды розбити.

Земля с натуры повинна быти богата в кормовы складники, але помимо того повинно ся дати под зеленину ище такы навозы, яких они потребуют. Под тым възглядом можна зеленину поділити на три группы, а именно:

1) **Зеленину листясту**, с котрой іме листе, нпр. капуста, каляфиоры, калярепа, салата и т. д. и под тоту зеленину не треба николи жаловати стаенного навозу,

2) **зеленину, с котрой іме овочи**, нпр. физола, горох, бобы, а также огурки, дыні, помидоры и т. д. и под тоты рослины даеме по прошлорочном навозі стаенном навозы потасовы (штучны) и попел и

3) **зеленину, с котрой іме корені**, як нпр. бураки, морков, карпелі и инши, котры садиме по зеленині гороховой с доданем компосту, або порохнячки с лісов буковых. (Компост робит ся с господарских отпадков, котры гниют на купі и творят порохнячку).

Порохнячку любят всі рослины, о особенно отплачуєт ся за ню огурки и помидоры и тому повинно ся ю давати и под тоты рослины.

Знаючи, килько якої зеленины хочеме ілекати, навозиме отвітно поле и ділиме на рядки, на котрых засіваме або садиме зеленину.

Дальша робота буде ограничати ся до частого порушання землі меже рядами, усування с грядок буряну и пересаджання рослин, если окаже ся, же посходили за густо.

Треба памятати также и о том, штобы не заросли травом и буряном тоты грядки, с котрых выбрали мы розсаду. Бурян мусит ся нищити в цілой загороді. Грядки по розсаді треба отже перекопати и очистити добре с буряну. Придадут ся они, если в червні захочеме засіяти дволітны квіткы, котры на другой рок на весну украсят нам загоры.

Хрін може дати добры доходы.

Хрін, то ярина, на котру в наших сельских господарствах звертат ся мало увагы, а уж праві нікому не прийде на мысль, штобы его продавати. Тымчасом хрін ест ярином покупном, маючом добру ціну, бо ест его на рынках так мало, же спроваджат ся его с чужих краев.

Тот брак хріну на рынках, а также факт, же можна его переховати в пивниці и же легко дає ся перевозити, повинен заохотити селян до управы хріну. Вымагат он не дуже роботы, а користи даст больше, як зерно, або инша ярина.

Хрін любит грунт добре знавоженный, але не можна давати навозу свіжого. Хрін садит ся на весну, але поле треба прогноти добре людскыма отходами и стаенным навозом в осени. Перед засадженем хріну треба грунт глубоко (45 см.) переорати и перекопати лопатом и добре очистити с буряну и пырею. Грунт любит середный, не занадто глинястый, ани не пісковатый, притом ліпше росне над ріками, ставами и мочарами, бо любит, як повітре мокраве, переполнене паром.

Садит ся его, краячи тонькы палочки хріну на кавальчыкы, котры по обтертю острым шматом всаджат ся до землі, уважаючи, штобы тоньший конец был глубше, а грубший высше в землі. В часі літа треба все чистити поле с буряну и порушати землю меже рядами. Оден ряд от другого треба давати на около 60 см, а хрін от хріна садити на 40 см. В літі, в половині липня треба отгорнути коло хріну землю и скоро обтерти паличкы хріну острым шматом и на ново прикрити землем.

Хрін выкопує ся в жолтні, коли уж листе пожолкне. Выбрати треба всьо с маленькыма коренями, штобы не появил ся на другой рок. Выбранный хрін сортує ся и вяже в вязанкы.

Можна хрін оставляти на том самом місці 2, а часом и пару літ.

Хрін мае добру ціну втотчас, як ест ровный, грубый и чистый. Прото тыж каждый повинен его выбрати аж втотчас, коли его паличкы сут отвітно грубы.

Правны приписы в справі купна землі в пасі граничном

Зарядженем Г-на Президента Р. П. о границах державы и на основі зарядження Министерства Справ Внутр. с 22. I. 1937. купно нерухомого маєтку в пограничном пасі ест узаляженне от позволения Уряду Воеводского. Припис тот не обовязує однак по селах прикупні меньше як одного гектара землі. На селі отже можна купити до 1 га землі без позволения Воеводского Уряду.

Практыка в той так важной для наших пограничных сел справі выказує, же в тых приписах правных ест люка, котрой не можна выполнити ани через анальогию, ани иншом интерпратаціом. Через нерухомый маєток розуміє ся землю и евентуально побудованы на грунті господарскы будинкы. Як однак належит поступити, если ктоси купує тартак, млын, цегольню и т. д., котры стоят на грунті о пространстві не перекачаючом 1 гектар землі. Сут то с одной стороны будинкы промисловы, але лежат на грунті сельском, котрый ест меньший от 1 га, в виду чого продаж их и купно не повинно подлягати ограниченим.

Воеводство в той справі звернуло ся до Министерства Справ Внутр. о рішене той справы, штобы в будучности знали всі, што им можна куповати без ограничєня, а на што треба мати позволене властей.

ОБЯВЛЕНЕ

о покликанию подофицеров и рядовых резервы на войсковы вправы в р. будж. 1938/39.

В році текучом будут покликаны на войсковы вправы тоты подофицеры и рядовы резервы, котры достанут именны карты покликания.

Покликаны на войсковы вправы магут с важных причин, як нпр. смерть, несчастье в родині, або с инших незвычайных приключень одержати пересунене часу отбытия войсковых вправ на час позднійший, як тот, котрый был назначеный в карті покликания. В таком случаю треба внести просьбу посредством Староства до той Повітової Коменды Дополнєнь, котра выставила карту покликания и то найпозднійше на 4 тыждні перед термином явлення ся на вправы.

Близши информации сут поданы в обявлениях.

Отличены Крестами Заслугы.

В день Народного Свята 3 Мая отбыла ся в Новом Санчі торжественна декорация людеи отличеных Крестами Заслугы за заслугы на поли общественной и професийной діятельности.

Декорации доконал в своем кабинете в Старостві Г-н Староста Др. М. Лах. Серебряны Кресты Заслугы достали: Мария Рыхликова, проф. Ромуальд Рогула и Марьян Ржимек с Нового Санча, а также Франц. Свебоцкый, управитель школы в Барцицах и Антон Кметович с Крыницы. Бронзовы Кресты Заслугы достали: Франц Целевич с Нового Санча, Алексей Громосьяк с Крыницы - Села и Стан. Порт с Мушины.

ПОМІЩАЙТЕ
ОГОЛОШЕННЯ
В ГАЗЕТІ „ЛЕМКО“.

Што чути в світі і в краю

Велике землетрясенє в Турції. Перед двома тижнями wystупило в Анатолії в Турції землетрясенє о небывалой силі. Близко 40 сел землетрясенє знищило цілковито, а 340 місцевостей має поважны шкоды. Хаты валили ся масово. Дороги были завалены и комунікація перервана. В землі потворили ся трещины, с котрых бухат горяча вода. Понад 200 людей было убитых, а тысячи находят ся без даху над головою. Турецкы власти сорганизовали акцію, маючи на цілі прийти с помочом населеню, бо шкоды сут величезны.

Король Альбании Зогу I. оженил ся. В понеділок дня 25. квітня розпочали ся весільны торжества короля Альбании Зогу I-ого с Геральдином Апони, дочком венгерского графа. На весіле тото с'їхало ся до Тираны, столицы Альбании много представителей европейских держав. Польщу репрезентовал на весілю мин. Шварцбург-Гинтер, посол польский в Альбании.

Торжества зачали ся великыма манифестациями населеня. На памятку будут выданы в Альбании памятковы монеты и почтовы значки с образками королевской пары.

Втекло 17 совітских летчиков. Сімнадцатых офицеров совітской авіації втекло моторном лодком с пристани в Мурманску и выплынуло на полне море. Офицеры тоты навязали радио-комунікацію с німецьким кораблем, находячим ся недалеко, котрый поспішил им с помочом.

Завалила ся копальня в Америкі. В копальні угля в місті Грунды от выбуху завалило ся пару ходников. Под углем нашло ся парудесяток горников. Сорганизована ратункова акція откопала 21. трупов; а глядають ище 19-ох. Трудно буде их отнайти, бо в пару шибках повстал пожар.

Холера в Индиях. В місцевости Гардвар в Индиях появила ся холера, от котрой умерат каждого дня около 100 люда.

Поїзд наїхал на автобус. Недалеко Рыгы в Латвии поїзд наїхал на автобус и розбил его цілковито. 20-еро люда было тяжко раненых и ніт надежды удержания когоси с них при житю.

Польский бальон в Чехословакии. В перший день Великодных свят польский бальон „Мосцицы“ отбывал пробный лет, приготавлиючи приземлится около Мушины на границі польско-чешской. Вітер подорвал бальон вгору и занес его за Попрад на территорию чешку. Чешка гранична сторожа отдала пару стрілов, шобы змусити бальон до посады. Бальон опал в отдаленю 600 метров от границы. Стражники забрали людей на постерунок, котрый по полагождению формальностей выпустил бальон до Польщи.

Вырок в процесі комуністов в Варшаві. В Варшаві закончил ся процес против 39-ом польским комуністам, котры творили: „Войсковый Выділ Польской Комуністичной Партии“.

Головный оскарженный Александер Завадский ест засужденый на 15 літ вязницы, а осем, меже нима 4 женщины на кары от 10 до 12 літ вязницы. Решту освобождено.

Камера може позволить пасти худобу в лісах. С причины прошлорочного неурожая дырекция Державных Лісов позволила населеню в случаях конечной потребности пасти худобу в камеральных лісах.

Жида с Венгрии хотят іхати до Америки. В Будапешті в консуляті американском 4.000 жидов внесло просьбу о позволене на выїзд до Америки. Консулят американский не выдал ище рішеня, бо тогорочный емиграцийный контыгент для Венгрии ест уж вычерпанный. Помимо того, каждого дня голосит ся в американском консуляті пересічно 150 жидов, котры просят позволить им выїхати до Америки.

Заогнены отношения меже німцами и чехами. В Опаві мал місце поважный инцидент меже німцами и чехами. В ночи на 1. мая дошло до беспорядков, в котрых полиция интервениовала. При том полиция мала побити одного демонстранта німца, адвоката Гампля.

В неділю перед полуднем в часі демонстрации полиция не могла удержати порядку, а в понеділок в часі дальших беспорядков, полиция потурбовала пару членов сторожи порядковой организации судетских німцов.

Демонстрации тоты причинили ся до заогнения отношений меже німцами судетскыма и чехами и посол судетский Кюнц зложил на руки министра внутренних справ протест против брутальному захованю ся полиции и зажадал, шобы усунути начальника полиции в Опаві.

Шушник стане перед судом. Официально доносят с Берлина, же бывший канцлер Австрии Шушник стане перед народным трибуналом в Мюнхені и же буде отвітати за зраду Німеччины и переговоры с чужима державами в цілі нагвареня их до оружной интервенции против Німеччины.

Дата поставления перед суд не ест ище усталена. але в кругах политичных числят ся с тым, же процес б. канцлера отбуде ся зараз по повороті Гитлера с Риму.

Шушникови грозит кара смерти.

Походы 1-маевого перешли на загал спокійно. Походы социалистичны 1-маевого перешли на загал спокійно. До беспорядков дошло лем в Кельцах и во Львові. Во Львові ище перед походом собрали ся коло дому Политехники желізнодорожники, а меже них вмішали ся также комуністы и украинскы сепаратысты. Перед собранием дошло до биткы меже членами Польской Социалистичной Партии и комуністами, причом побито социалиста Гадуха, так, же отвезено его до шпиталя. В часі походу дошло до схваткы меже участниками походу и студентами, котры не хотіли

допустити до походу. Беспорядкы зликвидовала аж полиция, арештуючи много людей по обох сторонах.

Также перед театром пришло до биткы меже социалистами и комуністами, котрой конец положила полиция, арештуючи комуністов и перевозячи их автами до полицейных арештов.

Сталин боит ся о себе. Тайна радио-стация зробила свое. Надавала она в Москві долший час вісти угрожаючи житю Сталина и его сторонников и настрашила сталинску клику.

В часі великих 1-майских парад в инши роки Сталин принимал у себе членов делегаций, приїхавших с рижных стран світа, а в том році не позволил никому приступити до себе.

Перед дефилядом войск, котра тревала близко 5 годин, политичны комисары зревидовали точно всіх вояков и офицеров, чи котрый с них не має острых патронов.

Волк зажер 6-літнього хлопчика. Недалеко Варшавы в селі Чаплъовизна ховала некая Розалия Водзицка волчицу, котру достала яко маленьке щеня и освоила. Волчица достала назву „Мики“ и ховала ся як пес, не оказуючи нияких кровопийных инстинктов. Дня 4. мая по полудни выбрала ся Водзицка на поход и взяла со собом волчицу, котру провадила на ланцушку. Волчица была совсем спокійна. Аж нагло сїпнула сильно ланцух, вырвала ся Водзицкой с руки, перебіжала парунадцет метров и шмарила ся на 6-літнього хлопчика Яна Маяка, сына сусідов.

Покаль переходячи люде спостерегли ся, волчица перевернула хлопчину и вбила кликы в его горло. Ратунок пришел за поздно. Тяжко покусану и подрапану дітину перевезено до шпиталя, где дітина умерла.

Тот ся насідил. В Закопаном арештовано за крадеж 23-літнього З. Колодзейчика. Суд в Новом Санчі засудил его на 2 літа вязницы.

Злодій тот помимо молодого віку был уж 11 раз караный за крадеж. Загалом кары вязницы выносят у него около 20 літ.

Куплю

„РУСКЕ ПАЛОМНИЧЕСТВО“

составлене Алексием Булка со Скварявы
выдане в Коломьі в р. 1906.

Писати до Админ. „ЛЕМКА“, Крыница 2.

Комунальна Каса Ощадности Повіта Краковського в Кракові

Рок основаня 1882.

ЦЕНТРАЛЯ КРАКОВ, УЛ. ПИЯРСКА 1.

тел. 115-97, 131-73, 101-03.

О т д і л е н я : К Р Ы Н И Ц А, тел. 112.

В Е Л И Ч К А, тел. 6.

Всі порученя входячи в область банковости.

ПОРУЧЕНЯ ДЕВИЗОВЫ
ПОРУЧЕНЯ БИРЖОВЫ
СХОВОК АВТОМАТ.

СУМА ВКЛАДОВ: ПОНАД 35.000.000 ЗЛ.
МАЄТОК ВЛАСНИКІВ ОКОЛО 6.000.000 ЗЛ.

БЕЗОПАСНОСТЬ.

ДОБРЫЙ ПРОЦЕНТ.